

—エッセイ—

家の内と外

インドでは女性が一人で自由に出歩くのは、まだ一般的ではない。デリー大学の某教授は自ら買い物カゴをさげて市場に行かれていた。旅行にいたつてはなおさらである。お世話になつていたインド人家庭の奥様たちも、特に用事がない限り家で過ごすことが多いよう見受けられた。ただ夜はあちらこちらから招待を受けて、仕事を終えたご主人たちと一緒に外出していた。

ある時、子守り（アーヤー）に子供を預けて若夫婦がクリケットの試合を見に行つた。次の日の朝食の時に、二人は家長であるおじいちゃんに叱責されていた。小さい子がいるのに、特に母親が夜出かけてしまうのはよろしくないというようなことだつた。インドはなかなか大変だという思いでお小言を聞いていた。このような環境の中で渡印直後の三週間は、家族と家の生活しか知らなかつた。



東方研究会専任研究員
清水 晶子

いよいよこのお宅を出て寮生活を送ることになつた。ここまでこぎつけるのには、相当の糰余曲折があつた。入寮希望者の受付は、例年新学年のはじまる7月中頃までには終了している。それに間に合うように、4月に在日大使館で学生ビザの発行を受けてから、同時に大使館を通じて寮の部屋の申し込みをしておいた。ところが、待てども待てどもナシのつぶて。ビザは発行されてから入国まで6カ月の猶予しかない。心配になつて、その間に数回大使館からテレックスを打つてもらつた。インド政府の奨学生には優先して部屋を割り当ててもらえると聞いていたが、話が全く違う。ビザの入国期限が切れるぎりぎりまで待つたが、住む所が決まらないまま思い切つて渡印することになつた。

N教授の紹介状を持つて、一度東京を案内したことがあるという面識だけでころがり込んだのが先のジャイナ教徒—ジャインさんのお宅だ

つた。今思うとかなり大胆な行動だつたと思うが、心細く思つていた私を暖かく迎えていただけで、本当にありがたい思いで一杯だつた。

そして、ジャインさん一家の経営する書店の顧問をしているデリー大学の元事務局長だつた人が文部省、寮監、留学生課にかけ合つて下さつて、何とか相部屋ながらも寮に入ることができた。後で伺つた話によると、どこでどうなつているのか日本から何度もテレックスを打つたにもかかわらず、一切そういうものは寮監まで届いていなかつたということだつた。初めてのことだつただけに、この話にはさすがに啞然となつた。その後、この手のことにして中出くわすことになつて、とにかく大事な用件の場合には、必ず本人が直接出向いて話をしなければならないということを思い知らされた。それともう一つ。インドで物事をうまく運ぼうとする際には、「トップダウン方式」を採用した方が有

効だということもわかつた。

それで、文部省の奨学生担当の人には留学中何かとお世話になつた。何か問題が持ち上がる、すぐ文部省まで出かけて行つて苦情を聞いていただいた。一留学生に対して「日本から一人で来いろいろ心配事もあるだろうから、私を父親だと思つて困つたことがあつたら、いつでも相談にいらつしやい」と言われたことばが、今も忘れられない。

寮に入るまでは右も左もわからなかつた私が、まがりなりにも一人で何とかやつていけるようになつたのは、入学手続きの書類を手にキヤンパスのあちこちのオフィスをたらい回わしにされたことや、文部省まで直談判に行くようになつてからであつた。困難な問題を処理しなければならないような時には、必ず手助けをしてくれる人が現われて、いつもうまく切り抜けられた。それはきっとインド人の大好きなこと



ジャイナ教のお寺



ジャイナ教のお祭り会場で

ば、「神様のおかげ」に相違ないと思つてゐる。それにインドでは女性にとつて制約も多い代わりに、意外に(といつては失礼かも知れないが)レディー・ファーストの精神がゆきわたつてい感があり、親切を受ける機会が多かつた。

居心地のよかつたインド人家庭を出て、こわごわ外の世界に漕ぎ出した時、思いの外周囲の人々は優しかつた。寮で生活するにあたつて奥様たちから生活全般の事に関して諸注意を受けたこともあり、日本との習慣の違いにはじめは、今思ふと慎重になり過ぎたかもしだれなかつたが、しだいにいろいろな人とつき合うようになり、行動範囲も広がつた。日々の体験を自分なりに受容しながら、少しずつインドの社会にとけ込んでいたように思う。